



MEVLANA DEĞİŞİM PROGRAMI PROTOKOLÜ

MEVLANA EXCHANGE PROGRAMME PROTOCOL

Bizler, aşağıda imzaları bulunan yükseköğretim kurumları olarak, kurumlarımız arasında Mevlana Değişim Programı kapsamında işbirliği yapmayı kararlaştırmış bulunmaktayız.


As being higher education institutions having signatures below, we have agreed on collaborating between our institutions in the scope of Mevlana Exchange Programme.

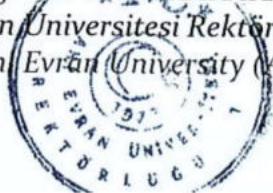
2547 sayılı Yükseköğretim Kanunu ve 28034 sayılı ve 23 Ağustos 2011 tarihli Mevlana Değişim Programına İlişkin Yönetmelik ve Mevlana Değişim Programı Kapsamında Yükseköğretim Kurumlarına Aktarılacak Tutarların Kullanımı, Muhasebeleştirilmesi, Yapılacak Ödemeler İle İlgili Diğer Hususlara İlişkin Esas ve Usuller ile ilgili diğer mevzuata uygun bir biçimde, aşağıda yer alan alanlarda, belirtilen faaliyetlerde ve kararlaştırılan sayılarda, öğrenci ve öğretim elemanı değişiminde bulunmaya karar veren kurumlar olarak, Mevlana Değişim Programı kapsamında yer alan ilke ve koşullara eksiksiz bir biçimde uymayı ve değişimi gerçekleştirmeyi taahhüt ederiz.

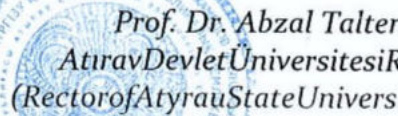
As being institutions agreed on student and academic staff Exchange, we undertake to concur with the principles and conditions set forth in Mevlana Exchange Programme and accomplish the exchange in compliance with activities and numbers of students/academic staff and in line with "Higher Education Law (No: 2547)", "Regulation on Mevlana Exchange Programme" (No: 28034 - Date: 23 August 2011) and "Principles and Procedures on Use, Accounting of the Amount to be Transferred to Higher Education Institutions and Other Relevant Matters On the Payments to Be Made in the Scope of Mevlana Exchange Programme" of Mevlana Exchange Programme.

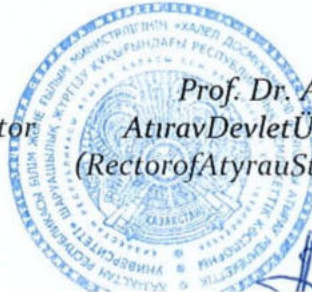
Bu Protokol 21.12/2016 tarihinde iki asıl nüsha olarak yapılmış olup, 2021 yılına kadar geçerlidir.

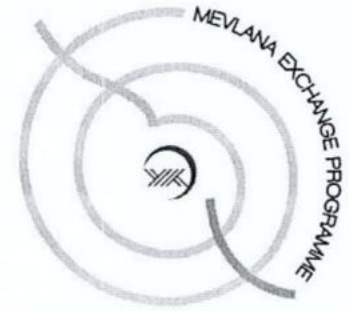
This Protocol has been concluded on the date of 21.12/2016 in two original copies and is effective until the year of 2021


Prof. Dr. Vatan KARAKAYA
Ahi Evran Üniversitesi Rektörü (Rector
of Ahi Evran University (AEU))




Prof. Dr. Abzal Taltenov
Atıray Devlet Üniversitesi Rektörü
(Rector of Atyrau State University (ASU))





ÖD: Öğrenci Değişimi SE: Student Exchange

Alan kodu Fieldcode		Derece Degree			Yükseköğretim Kurumu Higher Education Institution		Toplam Total	
Kod Code	Ad Field Name	Lisans Bachelor or Degree	Yüksek Lisans MA	Doktora PhD	Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution	Öğren ci Sayısı Student Number	Değişim Süresi (Ay) Exchange Duration (Month)
05.1	Öğretmen Eğitimi Teacher Training (Pre-school teaching /Pedagogy)	✓	✓	✓	AEU	ASU	1	5
		✓	✓	✓	ASU	AEU	1	5
05.1	Öğretmen Eğitimi Teacher Education (Physical Education and Sports Teaching)	✓	✓	✓	AEU	ASU	1	5
		✓	✓	✓	ASU	AEU	1	5
14.3	İktisat Economics	✓	✓	✓	AEU	ASU	1	5
		✓	✓	✓	ASU	AEU	2	5
11.1	Matematik Mathematics	✓	✓	✓				5
		✓	✓	✓	ASU	AEU	2	5
11.3	Bilişim, Bilgisayar Bilimleri Informatics, Computer Science (Information Technologies)	✓	✓	✓	AEU	ASU	1	5
			✓	✓	ASU	AEU	1	5



ÖEH: Öğretim Elemanı Hareketliliği ASM: Academic Staff Mobility



Alan Kodu	Ders Verilen Alan veya Faaliyetler	Öğretim Üyesi Sayısı	Yükseköğretim Kurumu Higher Education Institution	Dönem Olarak	Haftalık Ders
--------------	---------------------------------------	-------------------------	--	-----------------	------------------

FieldCode	Field of Teaching or Activities	Number of Academic Staff	Gönderen Home Institution	Kabul eden Host Institution	Toplam Süre Total Duration in Period	Saati Weekly Course Hour
05.1	Öğretmen Eğitimi Teacher Training (Pre-school teaching /Pedagogy)	2	AEU	ASU	2 Hafta 2 Weeks	En az 6 Min.6
			ASU	AEU		
05.1	Öğretmen Eğitimi Teacher Education (Physical Education and Sports Teaching)	2	AEU	ASU	2 Hafta 2 Weeks	En az 6 Min.6
			ASU	AEU		
14.3	İktisat Economics	1	AEU	ASU	2 Hafta 2 Weeks	En az 6 Min.6
			ASU	AEU		
11.1	Matematik Mathematics	1	ASU	AEU	2 Hafta 2 Weeks	En az 6 Min.6
			ASU	AEU		
11.3	Bilişim, Bilgisayar Bilimleri Informatics, Computer Science (Information Technologies)	1	ASU	AEU	2 Hafta 2 Weeks	En az 6 Min.6
			ASU	AEU		